

BRIO®

Lokomotywa zasilana bateriami

Przednie reflektory świecą podczas jazdy lokomotywnej

Jeżdzie do przodu i do tyłu

Funkcje zabawy obsługiwane przy użyciu baterii:

- Przelącznik na górze uruchamia ruch do przodu i do tyłu.
- Przednie reflektory świecą podczas jazdy lokomotywnej.

Uwaga! Po torze wznoszącym lokomotywa musi poruszać się do przodu.

Pamiętaj:

- By bawić się najlepiej, zawsze baw się parowozem na czystych torach.
- Zabawka jest przeznaczona do zabawy jedynie w pomieszczeniach.
- Włosy dziecka mogą łatwo dostać się do ruchomych części. Zabawka nie jest odporna na wodę i nie można jej myć w zmywarce do naczyń, jak również nie może mieć bezpośredniego kontaktu z wodą. Przecieraj zabawkę czystą ścieratką, aby usunąć wszelkie zabrudzenia.
- Ze względów bezpieczeństwa nie należy rozkraść zabawki.
- Plastikowe elementy zabawki mogą z czasem blaknąć. Nie wystawiaj zabawki na działanie silnego światła słonecznego i innych źródeł ciepła.

Aby uzyskać dalsze informacje na temat tego jak dbać o cenną zabawkę BRIO, należy odwiedzić stronę brio.net.

Montaż i wymiana baterii:

Lokomotywa zasilana jest baterią 1x AAA 1,5 V (brak w zestawie). Za pomocą śrubokreta otwórz pokrywę komory baterii (patrz ilustracja). Zawsze umieszczaj nową baterię zgodnie z oznaczeniem (+/-). Zamknij pokrywę i dokręć śrubę.

Inserting and replacing the Battery:

This engine is powered by 1x AAA 1.5V battery. Use a screwdriver to open the battery compartment cover (see illustration). Always position new battery as shown (+/-). Close the cover and tighten the screw.

Important:

- Only adults should install and replace batteries.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Only recommended batteries of the same or equivalent type as recommended (1.5V) are to be used.
- Batteries are to be inserted with the correct polarity.
- Exhausted batteries are to be removed from the toy.
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Chronicz zabawkę przed dostęmem wody i wilgoci.
- Nie ladować baterii nieprzepisowanych do ładowania.
- Przed ładowaniem należy wyjąć baterię akumulatorową z zabawki.
- Baterie akumulatorowe mogą być ładowane tylko pod nadzorem dorosłych.
- Zużyte baterie i podzespoły elektryczne należy oddawać do utylizacji w zatwardzonych punktach ich odbioru.
- Used batteries and electrical components must be disposed of at an approved collection point.
- Electrical components or batteries must not be thrown with household waste.

Ważne:

- Montaż i wymiany baterii mogą dokonywać wyłącznie osoby dorosłe.
- Nie należy mieszać ze sobą różnych rodzajów baterii ani baterii nowych z używanymi.
- Stosować wyłącznie baterie jednorazowego lub równoważnego rodzaju, jak zalecaný (1,5V).
- Wkładając baterie zgodnie z kierunkiem, jak zaznaczony (1,5V).
- Wyczerpane baterie należy usunąć z zabawki.
- Zapobiegać zwarciu zacisków zasilania.
- Jesli zabawka nie bedzie uzywana przez dluzszy czas, nalezy zawsze wyjmac baterie.
- Chronić zabawkę przed dostęmem wody i wilgoci.
- Nie ladować baterii nieprzepisowanych do ładowania.
- Przed ładowaniem należy wyjąć baterię akumulatorową z zabawki.
- Baterie akumulatorowe mogą być ładowane tylko pod nadzorem dorosłych.
- Zużyte baterie i podzespoły elektryczne należy oddawać do utylizacji w zatwardzonych punktach ich odbioru.
- Used batteries and electrical components must be disposed of at an approved collection point.
- Electrical components or batteries must not be thrown with household waste.

Keep in mind that:

- For the best play experience, always play with the engine on clean tracks.
- Zabawka jest przeznaczona do zabawy jedynie w pomieszczeniach.
- Włosy dziecka mogą łatwo dostać się do ruchomych części. Zabawka nie jest odporna na wodę i nie można jej myć w zmywarce do naczyń, jak również nie może mieć bezpośredniego kontaktu z wodą. Przecieraj zabawkę czystą ścieratką, aby usunąć wszelkie zabrudzenia.
- Ze względów bezpieczeństwa nie należy rozkraść zabawki.
- Plastikowe elementy zabawki mogą z czasem blaknąć. Nie wystawiaj zabawki na działanie silnego światła słonecznego i innych źródeł ciepła.

Please visit our website at brio.net for more information on how to care for your prized BRIO toy.

BRIO®

Battery Powered Engine

Runs forward and reverse

Headlights glow when engine runs

Gumowy uchwyt dla dodatkowej mocy pchnięcia

Rubber grip for extra pulling strength

Note! The engine needs to be driving in the forward direction when driving up an ascending track.

Keep in mind that:

- For the best play experience, always play with the engine on clean tracks.
- The toy is intended for indoor play only.
- The child's hair can easily get caught in moving parts.
- The toy is not water-resistant and shall not be washed in a dishwasher as well as come into direct contact with water. Wipe with a clean dry cloth to remove any foreign materials.
- The toy shall not be disassembled for safety reasons.
- Plastic elements of the toy can fade over time. Avoid strong sunlight and other heat sources.

BRIO®

Batterielok

Fahrtsystem: Fährt vorwärts und rückwärts

Die Lampen leuchten, wenn der Zug fährt

Die Phare s'allument lorsquand la locomotive se déplace

Gummiring für extra Zugkraft

Rubber grip for extra pulling strength

Hinweis! Um eine Steigung zu überwinden, muss die Lok vorwärts fahren.

Wichtig:

- Um die beste Spielervahrung zu erhalten, sollte das Spielzeug auf sauberen Schienen gespielt werden.
- Das Spielzeug ist nur zum Spielen in Innenräumen gedacht.
- Das Haar des Kindes kann sich in den beweglichen Teilen leicht verfangen.
- Das Spielzeug ist nicht wasserbeständig und darf nicht im Geschirrspüler gereinigt werden oder in direkten Wasserkontakt kommen. Das Spielzeug mit einem sauberen Tuch abwischen, um Fremdkörper zu entfernen.
- Das Spielzeug soll nicht zerlegt werden.
- Die Plastikelemente des Spielzeugs können über einen längeren Zeitraum ablaufen. Um Sonnenlicht und andere Hitzequellen auszuweichen.

BRIO®

Batterielok

Fahrt vorwärts und rückwärts

Die Lampen leuchten, wenn der Zug fährt

Les phares s'allument lorsquand la locomotive se déplace

Gummiring für extra Zugkraft

Rubber grip for extra pulling strength

Hinweis! Um eine Steigung zu überwinden, muss die Lok vorwärts fahren.

Wichtig:

- Um die beste Spielervahrung zu erhalten, sollte das Spielzeug auf sauberen Schienen gespielt werden.
- Das Spielzeug ist nur zum Spielen in Innenräumen gedacht.
- Das Haar des Kindes kann sich in den beweglichen Teilen leicht verfangen.
- Das Spielzeug ist nicht wasserbeständig und darf nicht im Geschirrspüler gereinigt werden oder in direkten Wasserkontakt kommen. Das Spielzeug mit einem sauberen Tuch abwischen, um Fremdkörper zu entfernen.
- Das Spielzeug soll nicht zerlegt werden.
- Die Plastikelemente des Spielzeugs können über einen längeren Zeitraum ablaufen. Um Sonnenlicht und andere Hitzequellen auszuweichen.

BRIO®

Locomotive à piles

Marcha adelante y atrás

Los faros se encienden cuando funciona la locomotora

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de goma para tirar con más fuerza

Anello di gomma per trazione

Fonctionnement du jouet à pile :

- L'interrupteur du dessous active le mouvement avant/arrière.
- Les phares se illuminent lorsque la locomotive se déplace.
- Os fari accesi con treno in movimento.

Remarque : La locomotive doit être en marche avant lorsqu'elle est sur des rails ascendents.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Anda tanto para a frente como para trás

Os faróis acendem quando o comboio anda

Fari accesi con treno in movimento

Empuradura de goma para tirar com mais força

Anel de goma para tracção

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se desloca.
- O farol acende com treno em movimento.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a batteria

Marcia in avanti e indietro

Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Gumové kružky s deženom pre extra tažnú silu

Funkcie pre hranie sa pri ovládaní batériami:

- Späňa na vrchu aktívuje pohyb dopredu/dozadu.
- Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje.

Upozornenie! Pri jazde nahor po stúpajúcej trati musí lokomotíva jazdiť v smere dopredu.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

Tenere a mente che:

- Per una migliore esperienza di gioco, giocare con la locomotiva su binari privi di ostacoli binari.
- Il giocattolo è destinato esclusivamente al gioco in ambienti interni.
- I capelli dei bambini possono facilmente preso le pezzi mobili.
- Il giocattolo non è resistente all'acqua e non deve essere lavato nella macchina da lavare o entrare in contatto diretto con l'acqua. Pulisiclo con un panno asciutto per rimuovere polvere e sporco.
- Per ragioni di sicurezza il giocattolo non deve essere smontato.
- Il plastico del giocattolo può scolorire con il passare del tempo. Evitez l'exposition directe au soleil et aux autres sources de chaleur.

BRIO®

Locomotiva na batériu

Pohybuje sa dopredu a dozadu

Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Gumové kružky s deženom pre extra tažnú silu

A retenir :

- Pour bénéficier de la meilleure expérience de jeu, jouez toujours avec la locomotive sur des rails propres.
- Le jouet est réservé à un jeu en intérieur.
- Les cheveux des enfants peuvent facilement preso les pièces mobiles.
- Le jouet n'est pas résistant à l'eau et ne doit pas être lavé au lave-vaisselle ni être mis en contact direct avec l'eau. Essuyez-le avec un chiffon propre et sec pour éliminer tout corps étranger.
- Pour des raisons de sécurité, le jouet ne doit pas être démonté.
- Le plastique utilisé dans le jouet peut se décolorer avec le temps. Évitez l'exposition directe au soleil et aux autres sources de chaleur.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se move.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funkcie pre hranie sa pri ovládaní batériami:

- Späňa na vrchu aktívuje pohyb dopredu/dozadu.
- Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Upozornenie! Pri jazde nahor po stúpajúcej trati musí lokomotíva jazdiť v smere dopredu.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se move.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funkcie pre hranie sa pri ovládaní batériami:

- Späňa na vrchu aktívuje pohyb dopredu/dozadu.
- Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Upozornenie! Pri jazde nahor po stúpajúcej trati musí lokomotíva jazdiť v smere dopredu.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se move.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funkcie pre hranie sa pri ovládaní batériami:

- Späňa na vrchu aktívuje pohyb dopredu/dozadu.
- Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Upozornenie! Pri jazde nahor po stúpajúcej trati musí lokomotíva jazdiť v smere dopredu.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se move.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funkcie pre hranie sa pri ovládaní batériami:

- Späňa na vrchu aktívuje pohyb dopredu/dozadu.
- Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Upozornenie! Pri jazde nahor po stúpajúcej trati musí lokomotíva jazdiť v smere dopredu.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se move.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funkcie pre hranie sa pri ovládaní batériami:

- Späňa na vrchu aktívuje pohyb dopredu/dozadu.
- Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Upozornenie! Pri jazde nahor po stúpajúcej trati musí lokomotíva jazdiť v smere dopredu.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se move.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funkcie pre hranie sa pri ovládaní batériami:

- Späňa na vrchu aktívuje pohyb dopredu/dozadu.
- Svetlomety svietia, keď sa lokomotíva pohybuje

Upozornenie! Pri jazde nahor po stúpajúcej trati musí lokomotíva jazdiť v smere dopredu.

Tenga en cuenta lo siguiente:

- Para disfrutar de la mejor experiencia de juego, se recomienda utilizar la locomotora siempre en vías limpias.
- El juguete es reservado a un juego en interiores.
- Los cabelllos del niño pueden fácilmente preso las piezas móviles.
- El juguete no es resistente al agua y no debe ser lavado en la máquina de lavar ropa o tener contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- El juguete no es resistente al agua y no debe introducirse en el lavavajillas. Tampoco deberá entrar en contacto directo con el agua. Limpie el juguete con un paño seco para eliminar impurezas.
- Por razones de seguridad, el juguete no debe ser desmontado.
- El plástico del juguete no debe ser decolorado con el tiempo. Evite una exposición directa al sol y a otras fuentes de calor.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento

Rueda de borracha para tirar com mais força

Anel de borracha para tração

Funções a pilhas do brinquedo:

- A alavanca existente no teto controla a direção de marcha da locomotiva (avant/retro).
- Os faróis se encendem quando a locomotiva se move.

Nota! Quando si risale un binario in salita, la locomotiva deve essere azionata in avanti.

BRIO®

Locomotiva a pilha

Marcha adelante e para trás

Os faróis acendem quando a locomotiva se move

Fari accesi con treno in movimento</p

